



VIVEKA

Discrimination / Separation / Seclusion

Note:

Viveka has always had the meaning of "seclusion". But it is much more than that.

The gist of Buddhism is discernment (pañña) - pañña in its all encompassing meaning - and viveka is just about that.

Discrimination between the external (the khandhas of nāmarūpa of which we are fed,) and the internal, in satta. (see [here](#), and [here](#)).

In other words, discrimination between the external and the internal. Separation from the external, and seclusion in the internal.

So "seclusion," yes! - but also "detachment". As in "discrimination" and "separation from" one of the two components involved; before you go to "seclusion".

Breath is usually the start of it all, for it leads to building one's own feeling, devoid of the external. Anapanasati is the perfect example. It helps one to discriminate between a purely "own" feeling, and a feeling coming from the external.

By breathing with awareness of this fact - and having build one's own feeling from one's own breath - one discriminates between the external feelings, and the internal one (one's own feeling).

This is viveka. This is discrimination, separation and seclusion.

Discrimination between the external & the internal - separation from the external - and then seclusion in the internal.

LEXICAL REFERENCES

Pali

Viveka [fr . vi+vic] detachment , loneliness , separation , seclusion ; “singleness” (of heart) , discrimination (of thought) PTS

Sanskrit

विवेक viveka [act. vivic]

True knowledge , discretion , right judgement , the faculty of distinguishing and classifying things according to their real properties ChUp.

विविच् vivic [vi-√ vic]

- divide asunder , separate from ŚBr.
- to shake through (acc.) RV.
- to distinguish , discern , discriminate KaṭhUp. (*contemporary*)
- to go asunder , separate AV.

√ विच् vic [linked to vij]

- to sift , separate (esp. grain from chaff by winnowing) RV. AV.
- to discriminate , discern , judge RV. AV.

√ विज् vij

- to move with a quick darting motion , speed , heave (said of waves) ŚBr.
- to start back , recoil , flee from RV. AV.
- to tremble at, start or flee from RV.
- to speed , accelerate PañcavBr.

Compare with **Paṭisallāna**

“And how, Nandiya, is a noble disciple one who dwells diligently?

Here, Nandiya, a noble disciple possesses confirmed confidence in the Buddha thus: ‘The Blessed One is ... teacher of Devas and humans, the Enlightened One, the Blessed One.’ Not content with that confirmed confidence in the Buddha, he makes further effort for **solitude** by day and for **seclusion** at night.

Kathañca, nandiya, ariyasāvako appamādavihārī hoti?

Idha, nandiya, ariyasāvako buddhe aveccappasādena samannāgato hoti—itipi so bhagavā ... pe ... satthā devamanussānaṃ buddho bhagavāti. So tena buddhe aveccappasādena asantuṭṭho uttari vāyamati [vi+ā+yam] divā pavivekāya rattiṃ paṭisallānāya.

SN 55.40

Paṭisallāna - [paṭi+saṃ+ lī]

प्रतिसंलयन pratisaṃlayana [prati-saṃ-layana] - √ lī

प्रति prati

- against , in opposition to.

संलयन saṃlayana [saṃ-layana]

लयन layana [act. √ ली]

√ ली lī

- to cause to cling Br.

.....

TEXTUAL REFERENCES

VEDA - UPANIṢAD

.....

‘As, dear boy, the bees make honey by collecting juices from different trees and reduce them into one essence, and there, as these juices have no such **discrimination** as “I am the juice of this tree, I am the juice of that tree”; even so, dear boy, all these creatures having merged into Being, do not know, “We have merged into Being.”

*yathā somya madhu madhukṛto nistiṣṭhanti nānātyayānām
vṛkṣāṇāmrasānsamavahāramekatāmrasaṃ gamayanti || 6.9.1 ||*

*te yathā tatra na **vivekaṃ** labhante 'muṣyāhaṃ vṛkṣasya raso'smyamuṣyāhaṃ vṛkṣasya
raso'smītyevameva khalu somyemāḥ sarvāḥ prajāḥ sati saṃpadya na viduḥ sati
saṃpadyāmaha iti || 6.9.2 ||*

ChUp.

PALI SUTTAS

.....

Thus have I heard. On one occasion a certain bhikkhu was dwelling among the Kosalans in a certain woodland thicket. Now on that occasion, while that bhikkhu had gone for his day's abiding, he kept on thinking evil unwholesome thoughts connected with the household life.

Then the devatā that inhabited that woodland thicket, having compassion for that bhikkhu, desiring his good, desiring to stir up a sense of urgency in him, approached him and addressed him in verses:

“Desiring **seclusion** you entered the woods,

Yet your mind gushes outwardly.

Remove, man, the desire for people;

Then you'll be happy, devoid of lust.

“You must abandon discontent, be mindful—

Let us remind [you] of that [way] of the good.

Hard to cross, indeed, is the dusty abyss;

Don't let sensual dust drag you down.

“Just as a bird littered with soil

With a shake flicks off the sticky dust,

So a bhikkhu, strenuous and mindful,

With a shake flicks off the sticky dust.”

Then that bhikkhu, stirred up by that devatā, acquired a sense of urgency.

*evaṃ me sutam — ekaṃ samayaṃ aññataro bhikkhu kosalesu viharati aññatarasmiṃ
vanasaṇḍe. tena kho pana samayena so bhikkhu divāvihāragato pāpake akusale vitakke
vitakketi gehanissite. atha kho yā tasmīṃ vanasaṇḍe adhivatthā devatā tassa bhikkhuno
anukampikā atthakāmā taṃ bhikkhuṃ saṃvejetukāmā yena so bhikkhu tenupasaṅkami;
upasaṅkamtivā taṃ bhikkhuṃ gāthāhi ajjhabhāsi —*

“vivekakāmosi vanaṃ pavitṭho,

atha te mano niccharatī bahiddhā.

jano janasmiṃ vinayassu chandaṃ,

tato sukhī hohisi vītarāgo.

“aratīṃ pajahāsi sato, bhavāsi sataṃ taṃ sārāyāmasa.

pātālarājo hi duttaro, mā taṃ kāmarājo avāhari.

“sakuṇo yathā paṃsukunthito, vidhunaṃ pātayati sitaṃ rajaṃ.

evaṃ bhikkhu padhānavā satimā, vidhunaṃ pātayati sitaṃ rājan”ti.

atha kho so bhikkhu tāya devatāya saṃvejito saṃvegamāpādīti.

SN 9.1

Note:

Take notice how the Chandogya Upanishad and the Pali Sutta are conveying an opposite notion. The former asks for no separation, while the latter does ask for the contrary. The core of the Upaniṣadic vs. Buddhistic philosophies.

The [simile of the Vipers](#) (SN 35.238) and the [simile of the City](#) (SN 35.245) are pretty good examples of this discrimination between the internal and the external).

*

[Index](#)

Visits: 169

•